



## Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/47/728  
9 December 1992  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок седьмая сессия  
Пункт 88 повестки дня

### МЕЖДУНАРОДНАЯ ПОМОЩЬ В ЦЕЛЯХ ВОССТАНОВЛЕНИЯ ЭКОНОМИКИ АНГОЛЫ

#### Доклад Второго комитета

Докладчик: г-н Вальтер БАЛЬЗАН (Мальта)

#### I. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 3-м пленарном заседании 18 сентября 1992 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей сорок седьмой сессии пункт, озаглавленный "Международная помощь в целях восстановления экономики Анголы", и передать его Второму комитету.
2. Второй комитет рассмотрел этот пункт вместе с пунктом 87 "Специальная экономическая помощь и помощь в случае стихийных бедствий: а) Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий; б) Специальные программы экономической помощи" и пунктом 144 "Международное сотрудничество и помощь в целях смягчения последствий войны в Хорватии и содействия ее восстановлению".
3. Эти пункты были рассмотрены на 25, 26 и 40-м заседаниях 29 октября и 16 ноября 1992 года. Решения по пункту 88 были приняты на 34-м и 48-м заседаниях 10 ноября и 7 декабря. Информация об обсуждении этих пунктов в Комитете содержится в соответствующих кратких отчетах (A/C.2/47/25, 26, 34, 40 и 48). Внимание также привлекается к общим прениям, проведенным Комитетом на его 3-9-м заседаниях, состоявшихся 5-8 октября (см. A/C.2/47/SR.3-9).
4. В связи с рассмотрением этого пункта Комитет имел в своем распоряжении следующие документы:
  - а) доклад Генерального секретаря о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы (A/47/531);

b) письмо Постоянного представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций от 23 октября 1992 года на имя Генерального секретаря, препровождающее копию заявления по Анголе, сделанного Европейским сообществом и входящими в его состав государствами-членами в Лондоне и Брюсселе 22 октября 1992 года (A/47/579-S/24712).

5. На 25-м заседании 29 октября со вступительными заявлениями выступили заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам, Директор Департамента по политическим вопросам и Координатор помощи наименее развитым странам Регионального бюро для Африки Программы развития Организации Объединенных Наций (см. A/C.2/47/SR.25).

## II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТОВ РЕЗОЛЮЦИИ A/C.2/47/L.17 И REV.1

6. На 34-м заседании 10 ноября представитель Португалии, выступая также от имени Алжира, Анголы, Антигуа и Барбуды, Аргентины, Бенина, Бразилии, Буркина-Фасо, Бурунди, Габона, Гватемалы, Гвинеи, Гвинеи-Бисау, Гондураса, Египта, Заира, Замбии, Зимбабве, Кабо-Верде, Камеруна, Китая, Конго, Кубы, Мавритании, Мадагаскара, Мали, Мексики, Мозамбика, Намибии, Нигера, Нигерии, Объединенной Республики Танзании, Сальвадора, Сан-Томе и Принсипи, Сенегала, Того, Чада и Эфиопии, к которым впоследствии присоединилась Босния и Герцеговина, внес на рассмотрение проект резолюции (A/C.2/47/L.17), озаглавленный "Международная помощь в целях восстановления экономики Анголы", который гласит следующее:

"Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на резолюции 46/142 от 17 декабря 1991 года, 45/233 от 21 декабря 1990 года и 44/168 от 15 декабря 1989 года о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы,

ссылаясь также на резолюции Совета Безопасности 387 (1976) от 31 марта 1976 года, 475 (1980) от 27 июня 1980 года, 628 (1989) от 16 января 1989 года и другие резолюции Совета о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы, в которых, в частности, международное сообщество просило оказать помощь Анголе,

будучи глубоко обеспокоена серьезным экономическим положением в Анголе, вызванным актами агрессии и дестабилизации, объектом которых Ангола была на протяжении последних шестнадцати лет,

будучи также обеспокоена продолжающейся засухой, которая опустошает центральную и южную части страны и пагубно сказывается на жизни миллионов людей,

принимая во внимание то обстоятельство, что подписание Соглашений об установлении мира в Анголе 1/ и нынешний процесс национальной реконструкции создают благоприятные условия для экономического и социального восстановления страны,

сознавая необходимость более значительных усилий и более широкого участия международного сообщества в оказании Анголе помощи в восстановлении ее экономики,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы 2/;
2. призывает все стороны приложить все усилия для обеспечения полного и эффективного осуществления Соглашений об установлении мира в Анголе 1/ и достижения целей национального примирения, создавая таким образом наиболее благоприятные условия для восстановления экономики страны;
3. выражает свою признательность государствам-членам, организациям системы Организации Объединенных Наций и другим донорам за чрезвычайную гуманитарную помощь, оказанную Анголе через Специальную программу помощи для Анголы, и призывает делать щедрые взносы для продолжения деятельности по Программе;
4. вновь призывает международное сообщество продолжить оказание материальной, технической и финансовой помощи, необходимой для восстановления экономики Анголы;
5. просит Генерального секретаря в сотрудничестве с международным сообществом продолжать мобилизацию усилий организаций и органов системы Организации Объединенных Наций в целях увеличения объема экономической помощи Анголе;
6. приветствует решение правительства Анголы об организации в 1993 году совещания доноров за "круглым столом" по вопросу о восстановлении и реконструкции Анголы в сотрудничестве с Программой развития Организации Объединенных Наций, Африканским банком развития, правительством Португалии и другими заинтересованными странами;
7. просит также Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

---

1/ S/22609, приложение; см. Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок шестой год, Дополнение за апрель, май и июнь 1991 года, документ S/22609.

2/ A/47/531.

8. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок восьмой сессии пункт, озаглавленный "Международная помощь в целях восстановления экономики Анголы".

7. На 48-м заседании, состоявшемся 7 декабря, Комитет имел в своем распоряжении пересмотренный проект резолюции (A/C.2/47/L.17/Rev.1), представленный авторами проекта резолюции A/C.2/47/L.17, к числу которых присоединились Джибути, Испания, Малави, Тунис и Уганда.

8. Комитет был информирован о том, что данный проект резолюции не имеет последствий для бюджета по программам.

9. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.2/47/L.17/Rev.1 без голосования (см. пункт 11).

10. После принятия пересмотренного проекта резолюции с заявлением выступил представитель Анголы.

### III. РЕКОМЕНДАЦИЯ ВТОРОГО КОМИТЕТА

11. Второй комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

#### Международная помощь в целях восстановления экономики Анголы

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 46/142 от 17 декабря 1991 года, 45/233 от 21 декабря 1990 года и 44/168 от 15 декабря 1989 года о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы,

ссылаясь также на резолюции Совета Безопасности 387 (1976) от 31 марта 1976 года, 475 (1980) от 27 июня 1980 года, 628 (1989) от 16 января 1989 года и другие резолюции Совета о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы, в которых, в частности, международное сообщество просило оказать помощь Анголе,

будучи глубоко обеспокоена серьезным экономическим и политическим положением в Анголе,

будучи обеспокоена продолжающейся засухой, которая опустошает центральную и южную части страны и пагубно сказывается на жизни миллионов людей,

принимая во внимание тот факт, что выполнение Соглашений об установлении мира в Анголе 3/ создало бы благоприятные условия для экономического и социального восстановления страны,

сознавая необходимость в продолжении усилий и дальнейшем участии международного сообщества в оказании Анголе помощи в восстановлении ее экономики,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря о международной помощи в целях восстановления экономики Анголы 4/;

2. призывает все стороны приложить все усилия для обеспечения полного и эффективного осуществления Соглашений об установлении мира в Анголе 3/ и достижения целей национального примирения, создавая таким образом благоприятные условия для восстановления экономики страны;

3. выражает свою признательность государствам-членам, организациям системы Организации Объединенных Наций и другим донорам за чрезвычайную гуманитарную помощь, оказанную Анголе через Специальную программу помощи для Анголы, и призывает продолжать делать щедрые взносы на цели оказания чрезвычайной гуманитарной помощи

4. вновь призывает международное сообщество продолжить оказание материальной, технической и финансовой помощи, необходимой для восстановления экономики Анголы;

5. просит Генерального секретаря в сотрудничестве с международным сообществом продолжать мобилизацию усилий организаций и органов системы Организации Объединенных Наций с целью обеспечить надлежащий объем экономической помощи Анголе;

6. приветствует решение правительства Анголы об организации в 1993 году совещания доноров за "круглым столом" по вопросу о восстановлении и реконструкции Анголы в сотрудничестве с Программой развития Организации Объединенных Наций, Африканским банком развития, правительством Португалии и другими заинтересованными странами;

---

3/ См. S/22609, приложение; см. Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок шестой год, Дополнение за апрель, май и июнь 1991 года, документ S/22609.

4/ A/47/531.

7. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

8. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок восьмой сессии пункт, озаглавленный "Международная помощь в целях восстановления экономики Анголы".

-----